

GATT Office Circular No. 341/Corr.4

LIST OF LIAISON OFFICERS AND REPRESENTATIVES

Corrigendum

Please insert the attached pages in GATT Office Circular No. 341. They should replace the pages bearing the corresponding numbers.

To enable staff members to know immediately where the change appears, a cross is indicated against the country concerned.

---

Circulaire intérieure du GATT No. 341/Corr.4

LISTE DES CHARGES DE LIAISON ET DES REPRESENTANTS

Corrigendum

Prière d'insérer les pages ci-jointes dans la Circulaire intérieure du GATT No. 341 à la place des pages portant les mêmes numéros.

Pour permettre aux fonctionnaires de savoir immédiatement où il y a un changement, une croix est placée à côté du nom du pays concerné.

---

Circular interior del GATT N.º 341/Corr.4

LISTA DE LOS FUNCIONARIOS DE ENLACE Y REPRESENTANTES

Corrigendum

Se ruego insertar las páginas adjuntas en la circular interior del GATT N.º 341 en sustitución de las de numeración equivalente.

Para que los funcionarios puedan saber inmediatamente dónde hay cambios, se ha colocado una cruz al lado del nombre del país correspondiente.

BARBADOS (E)

H.E. Mr. Rashid O. Marville  
Ambassador  
Embassy of Barbados  
Avenue du Prince d'Orange 24, bte 2  
B-1180 Bruxelles Tel: 375 41 75  
375 43 12  
Telefax: 375 29 53

BELGIQUE (F)

S.E. M. Alexis Reyn  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la Belgique auprès  
de l'Office des Nations Unies à Genève  
Rue de Moillebeau 58  
1209 Genève Tel: 733 81 50  
Telex: 414 159 dbel ch  
Telefax: 734 50 79

M. Alex van Meeuwen<sup>1</sup>  
Conseiller

BELIZE (E)

H.E. Mr. Jean Tamer  
Ambassador  
Permanent Representative of Belize  
to the United Nations Office and other  
International Organizations at Geneva  
International Centre Cointrin (ICC)  
Route de Pré-Bois 20  
1216 Cointrin

Postal address:  
Case postale 1906  
1215 Genève 15 Tel: 788 21 07  
Telefax: 788 21 15

BENIN (F)

S.E. M. Edmond Cakpo-Tozo  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la République  
du Bénin auprès de l'Office des  
Nations Unies à Genève  
Avenue de l'Observatoire 5  
B - 1180 Bruxelles Tel: 375 06 74  
374 91 92  
Telex: 24568 benin b

<sup>1</sup>All correspondence should be addressed to Mr. van Meeuwen./Toute la correspondance doit être adressée à M. van Meeuwen./Toda la correspondencia debe ser enviada al Sr. van Meeuwen.

BOLIVIA (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Jorge Soruco  
Embajador  
Representante Permanente de la República de  
Bolivia ante la Oficina de las Naciones  
Unidas en Ginebra  
Rue du Valais 7  
1202 Genève  
Tel: 731 30 96  
731 27 25  
Telex: 412 645 delb ch  
Telefax: 738 00 22

<sup>x</sup>BOTSWANA (E)

The Director  
Department of Commerce and Consumer Affairs  
Private Bag 00252  
Gaborone  
Tel: 360 12 00  
Telex: 2674 trade bd  
Telefax: 37 15 39

BRAZIL (E)

H.E. Mr. Celso L. Nunes Amorim  
Ambassador  
Permanent Representative of Brazil  
to the United Nations Office at Geneva  
Rue Antoine Carteret 33  
1202 Genève  
Tel: 733 31 50  
Telefax: 733 28 34

Mr. José A. Graça Lima  
Minister Counsellor  
Deputy Permanent Representative

BURKINA FASO (F)

S.E. M. Salifou R. Kongo  
Ambassadeur  
Ambassade de la République de Burkina Faso  
Place Guy d'Arezzo 16  
B - 1060 Bruxelles  
Tel: 345 99 11  
345 99 12  
Telex: 22252 ambbf b  
Telefax: 345 06 12

CUBA (Sp) + (E)

Excmo. Sr. José A. Pérez Novoa  
Embajador  
Representante Permanente de la República  
de Cuba ante la Oficina de las Naciones  
Unidas en Ginebra  
Chemin de Valérie 100  
1292 Chambésy  
Tel: 758 23 26  
758 23 27  
758 23 28  
Telex: 419 106 cuba ch  
Telefax: 758 23 77

CYPRUS (E)

H.E. Mr. Nicolas D. Macris  
Ambassador  
Permanent Representative of Cyprus to the  
United Nations Office and Specialized  
Agencies at Geneva  
Chemin François-Lehmann 34  
1218 Grand-Saconnex  
Tel: 798 21 50  
Telex: 415 511 cyrep ch  
Telefax: 791 00 84

<sup>x</sup>CZECH REPUBLIC (E)

Mr. Peter Palecka  
Minister Counsellor  
Permanent Representative to GATT  
Permanent Mission of the Czech Republic  
to the United Nations Office and other  
International Organizations at Geneva  
Chemin de l'Ancienne Route 7  
1218 Grand-Saconnex

Postal address:  
Case postale 230  
1218 Grand-Saconnex  
Tel: 798 90 65  
798 60 80  
798 60 86  
Telefax: 788 90 71

Mr. Richard Wagner  
Commercial Counsellor  
Deputy Permanent Representative to GATT

DENMARK (E)

H.E. Mr. Jakob Esper Larsen  
Ambassador  
Permanent Representative of Denmark to  
the United Nations Office and other  
International Organizations at Geneva  
Rue de Moillebeau 56  
1209 Genève

Postal address:  
Case postale 435  
1211 Genève 19

Tel: 733 71 50  
Telex: 414 166 dan ch  
Telefax: 733 29 17

<sup>x</sup>DOMINICA (E)

H.E. the Minister for External Affairs and  
OECS Unity of the Commonwealth of Dominica  
Ministry of External Affairs  
Government Headquarters  
Roseau

EGYPT (E)

H.E. Dr. Mohamed Mounir Zahran<sup>1</sup>  
Ambassador  
Permanent Representative of the Arab Republic  
of Egypt to the United Nations Office and  
Specialized Agencies at Geneva  
Avenue Blanc 49  
1202 Genève

Tel: 731 65 30  
731 65 39  
731 26 38  
Telex: 412 640 wafd ch  
Telefax: 738 44 15

Dr. Magda Shahin<sup>1</sup>  
Counsellor (Commercial Affairs)  
Permanent Mission of the Arab Republic of Egypt  
Rue de Berne 9  
1201 Genève

Tel: 732 22 48  
Telefax: 731 68 28

EL SALVADOR (Sp) + (E)

Excma. Sra. Leonora de Sola Saurel  
Embajadora  
Representante Permanente de la República  
de El Salvador ante el GATT  
Rue de Lausanne 65  
1202 Genève

Tel: 732 70 36  
Telefax: 738 47 44

---

<sup>1</sup>Send all correspondence to both addresses./Envoyer toute la correspondance aux deux adresses./Enviar toda la correspondencia a ambas direcciones.

<sup>x</sup>ESPAÑA (Sp) + (F)

Excmo. Sr. Fernando-Martin Valenzuela<sup>1</sup>  
Embajador  
Representante Permanente de España ante la  
Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra  
Avenue Blanc 53  
1202 Genève  
Tel: 731 22 30  
731 22 39  
Telex: 412 777 mpeg ch  
289 951 degve ch  
Telefax: 731 53 70

Sr. José Luis Perez Sanchez<sup>1</sup>  
Consejero (Asuntos Comerciales)  
Representante Permanente Adjunto  
Misión permanente de España  
Avenue Blanc 49  
1202 Genève  
Tel: 732 85 93  
732 86 45  
732 87 92  
Telex: 41 23 00 ofcom ch  
Telefax: 738 64 76  
Oficina Agricultura  
Tel: 738 42 06  
Telefax: 738 45 37

FINLAND (E)

H.E. Mr. Antti A. Hynninen  
Ambassador  
Permanent Representative of Finland to  
the United Nations Office and  
International Organizations at Geneva  
Rue du Pré-de-la-Bichette 1  
1202 Genève

Postal address:  
Case postale 198  
1211 Genève 20  
Tel: 740 03 03  
Telex: 412 970 finl ch  
Telefax: 740 02 87

---

<sup>1</sup>All correspondence/documents etc. should be sent to both addresses./  
Toute la correspondance/documentation etc. doit être envoyée aux deux  
adresses./Toda la correspondencia/documentación, etc. debe ser enviada a  
ambas direcciones.

FRANCE (F)

Monsieur Jean-Marie Metzger  
Délégué permanent auprès du GATT  
Délégation permanente de la France  
auprès du GATT  
Rue de Moillebeau 58  
1202 Genève

Adresse postale:  
Case postale 235  
1211 Genève 19

Tel: 734 30 30  
Telex: 412 646 defg ch  
Telefax: 734 31 94

GABON (F)

M. Manva Nkele  
Premier conseiller  
Chargé d'affaires a.i.  
Mission permanente de la République  
gabonaise auprès de l'Office des  
Nations Unies à Genève  
Rue Henri-Veyrassat 7 bis  
1202 Genève

Tel: 345 80 01  
345 72 17  
Telefax: 340 23 09

<sup>x</sup>GAMBIA (E)

H.E. Ms. Ruth A. Sowe  
Ambassador  
Embassy of the Gambia  
Av. Franklin D. Roosevelt 126  
B-1050 Bruxelles

Tel: 640 10 49  
Telefax: 646 32 77

GERMANY (E)

H.E. Dr. Alois Jelonek  
Ambassador  
Permanent Representative of the Federal  
Republic of Germany to the International  
Organizations at Geneva  
Chemin du Petit-Saconnex 28C  
1209 Genève

Postal address:  
Case postale 171  
1211 Genève 19

Tel: 730 11 11  
Telex: 412 228 aage ch  
Telefax: 734 30 43

Mr. Gerd Herx  
Counsellor (Economic Affairs)

X ICELAND (E)

H.E. Mr. Kjartan Jóhannsson  
Ambassador  
Permanent Representative of Iceland  
to the United Nations Office and other  
International Organizations at Geneva  
Rue de Varembe 9-11  
1202 Genève

Postal address:  
Case postale 86  
1211 Genève 20

Tel: 733 96 87  
Telex: 414 173 misl ch  
Telefax: 733 28 39

Mr. Stefán H. Jóhannesson\*  
Counsellor  
Deputy Permanent Representative to GATT

INDIA (E)

H.E. Mr. B.K. Zutschi (direct line 738 44 68)  
Ambassador  
Permanent Representative to GATT  
Permanent Mission of India to the United  
Nations Office and other International  
Organizations at Geneva

Rue du Valais 9  
1201 Genève

Tel: 738 44 43  
738 44 72  
Telex: 412 651 indel ch  
Telefax: 738 45 48

INDONESIA (E)

H.E. Mr. Soemadi D.M. Brotodiningrat  
Ambassador  
Permanent Representative of the Republic  
of Indonesia to the United Nations  
Office and other International  
Organizations at Geneva

Rue de Saint-Jean 16  
1203 Genève

Postal address:  
Case postale 2271  
1211 Genève 2

Tel: 345 33 50  
345 33 57  
345 33 59  
Telex: 415 906 ptri ch  
Telefax: 345 57 33

H.E. Mr. Hassan S. Kartadjoemena\*  
Ambassador  
Special Representative of the Republic of  
Indonesia to the GATT Uruguay Round  
of Multilateral Trade Negotiations  
Chemin de Claire-Voie 15

1213 Petit-Lancy

Tel: 793 86 11  
Telefax: 793 83 09



IRELAND (E)

H.E. Mr. John F. Swift  
Ambassador  
Permanent Representative of Ireland to the  
United Nations Office and Specialized  
Agencies at Geneva  
Rue de Lausanne 45-47  
1202 Genève

Postal address:  
Case postale 2566  
1211 Genève 2

Tel: 732 85 50  
Telex: 412 652 hib ch  
Telefax: 732 81 06  
731 43 65

Mr. F. Clarke\*  
First Secretary

<sup>x</sup>ISRAEL (E)

H.E. Mr. Itzhak Lior  
Ambassador  
Permanent Representative of Israel to  
the United Nations Office and  
International Organizations at Geneva  
Chemin Bonvent 9  
1216 Cointrin

Tel: 798 05 00  
Telex: 415 452 isrg ch  
Telefax: 798 49 50

Mr. Ariel Kerem  
Minister-Counsellor  
Deputy Permanent Representative  
Permanent Representative to GATT

ITALIE (F)

S.E. M. Giulio di Lorenzo Badia  
Ambassadeur  
Représentant permanent de l'Italie auprès  
de l'Office des Nations Unies et des  
organisations internationales à Genève  
Chemin de l'Impératrice 10  
1292 Chambésy

Tel: 734 93 50  
Telex: 412 650 itdel ch  
Telefax: 734 67 02  
733 07 83

JAMAICA (E)

H.E. Mr. Richard A. Pierce  
Ambassador  
Permanent Representative of Jamaica to  
the United Nations Office and  
Specialized Agencies at Geneva  
Rue de Lausanne 36  
1201 Genève  
Tel: 731 57 80  
731 57 89  
Telex: 412 653 jagen ch  
Telefax: 738 44 20

Ms. Pamela Coke\*  
First Secretary

JAPAN (E)

H.E. Mr. Hidetoshi Ukawa  
Ambassador  
Permanent Representative of Japan to  
the United Nations Office and other  
International Organizations  
at Geneva  
Chemin des Fins 3  
1209 Genève

Postal address:  
Case postale 337  
1211 Genève 19  
Tel: 717 31 11  
717 34 44  
Telex: 415 311 dhyo ch  
Telefax: 788 38 11

KENYA (E)

H.E. Dr. D.D.C. Don Nanjira  
Ambassador  
Permanent Representative of the Republic of  
Kenya to the United Nations Office at Geneva  
Chemin des Mines 2  
1202 Genève  
Tel: 732 72 72  
732 70 38  
Telex: 412 656 kmgr ch  
Telefax: 731 29 05

Mr. C.G. Mkangi  
Commercial Attaché  
Kenya High Commission  
Portland Place 45  
GB - London W1N 4AS  
Tel: 434 17 56  
Telex: 262551 kenlyn g

X KOREA, REPUBLIC OF (E)

H.E. Mr. Sam-Hoon Kim  
Ambassador  
Deputy Permanent Representative to GATT  
Chargé d'affaires a.i.  
Permanent Mission of the Republic of Korea  
to the United Nations Office and other  
International Organizations in Geneva  
Route de Pré-Bois 20  
1216 Cointrin

Postal address:  
Case postale 566  
1215 Genève 15

Tel: 791 01 11  
Telex: 415 519 koge ch  
415 793 koge ch  
Telefax: 791 05 25

KUWAIT (E)

H.E. Mr. Mohammad S. Al-Sallal  
Ambassador  
Permanent Representative of the State of  
Kuwait to the United Nations Office  
at Geneva  
Avenue de l'Ariana 2  
1202 Genève

Tel: 734 96 00  
Telex: 414 177 kwait ch  
Telefax: 733 78 48

LESOTHO (E)

H.E. Mr. Mabotse Lerotholi  
Ambassador  
Permanent Representative of the Kingdom  
of Lesotho to the United Nations Office  
at Geneva

Boulevard Général Wahis 45  
B-1030 Bruxelles

Tel: 736 39 76/77  
Telex: 25852 boqosa b  
Telefax: 734 67 70

LUXEMBOURG (F)

S.E. M. Paul Peters  
Ambassadeur  
Délégué permanent auprès du GATT  
Mission permanente du Grand-Duché de  
Luxembourg auprès de l'Office des Nations  
Unies à Genève

Chemin du Petit-Sacconnex 28A  
1209 Genève

Tel: 734 33 80  
734 33 89  
Telex: 414 179 dlux ch  
Telefax: 733 09 96

M. Paul Duhr  
Conseiller  
Délégué permanent adjoint

MACAU (E) + (F)

Mrs. Alexandra Costa Gomes  
Permanent Representative to GATT  
Delegation of Macau  
Avenue Louise 375, bte 9  
B-1050 Bruxelles  
Tel: 647 12 65  
Telex: 62914 delmac b  
Telefax: 640 15 52

MADAGASCAR (F)

S.E. M. Laurent Radaody-Rakotondravao  
Ambassadeur  
Représentant permanent de la République  
démocratique de Madagascar auprès de  
l'Office des Nations Unies à Genève  
Avenue Riant-Parc 32  
1209 Genève  
Tel: 740 16 50  
Telex: 415 907 rdm ch  
Telefax: 740 16 16

MALAWI (E)

H.E. Mr. R.N.L. Nkomba  
Ambassador  
Embassy of the Republic of Malawi  
Mainzer Strasse 124  
D - 5300 Bonn 2  
Tel: 34 30 16  
34 30 19  
Telex: 88 69 689 mabn d  
Telefax: 34 06 19

MALAYSIA (E)

H.E. Mr. Haron Siraj  
Ambassador  
Permanent Representative of Malaysia to  
the United Nations Office at Geneva  
International Center Cointrin (ICC)  
Route de Pré-Bois 20  
1216 Cointrin  
Tel: 788 15 05  
788 15 09  
788 15 23  
Postal address: Telex: 415 650 mala ch  
Case postale 711 Telefax: 788 04 92  
1215 Genève 15 788 09 75 (Trade  
Section)

<sup>x</sup>MALDIVES (E)

Ministry of Trade and Industries  
of the Republic of the Maldives  
1st floor, Ghaazee Building  
Male 20-05  
Telex: 77076 tradind mf  
Telefax: 32 38 41

MALI (F)

M. Amadou Tidiane Dia  
Premier conseiller  
Chargé d'affaires a.i.  
Mission permanente de la République du  
Mali auprès de l'Office des Nations Unies à  
Genève et des organisations internationales  
en Suisse  
Basteistrasse 86  
D - 5300 Bonn 2  
Tel: 35 70 48/49  
Telefax: 36 19 22

MALTA (E)

H.E. Mr. Joseph Cassar  
Ambassador  
Permanent Representative of the Republic of  
Malta to the United Nations Office at Geneva  
Parc Château-Banquet 2  
1202 Genève  
Tel: 731 05 80  
731 05 89  
Telex: 412 868 mltr ch  
Telefax: 738 11 20

MAROC (F)

S.E. M. El Ghali Benhima<sup>1</sup>  
Ambassadeur  
Représentant permanent du Royaume du Maroc  
auprès de l'Office des Nations Unies  
à Genève  
Chemin François-Lehmann 18A  
1218 Grand-Saconnex  
Tel: 798 15 35  
798 15 36  
Telex: 415 449 marm ch  
Telefax: 798 47 02

M. Abdelkader Lecheheb  
Conseiller (Affaires du GATT)

MAURITANIE (F)

S.E. M. Taki Ould Sidi  
Ambassadeur  
Ambassade de la République islamique  
de Mauritanie  
Avenue de la Colombie 6  
B-1050 Bruxelles  
Tel: 672 47 47  
672 18 02  
Telex: 26034 amrim b  
Telefax: 672 20 51

---

<sup>1</sup>All correspondence should be addressed to the Permanent Mission./Toute la correspondance doit être adressée à la Mission permanente./Toda la correspondencia debe ser enviada a la Misión Permanente.

SWAZILAND (E)

H.E. the Minister for Foreign Affairs  
of Swaziland  
Ministry of Foreign Affairs  
P.O. Box 518  
Mbabane

SWEDEN (E)

H.E. Mr. Christer Manhusen  
Ambassador  
Permanent Representative to GATT  
Permanent Mission of Sweden to the United  
Nations Office and other International  
Organizations at Geneva  
Rue de Varembe 9-11  
1202 Genève

Postal address:  
Case postale 190  
1211 Genève 20

Tel: 734 36 00  
Telex: 414 189 swed ch  
414 191 swed ch  
Telefax: 733 12 89

Mr. Mikael Lindström\*  
Minister  
Deputy Permanent Representative to GATT

<sup>x</sup>TANZANIA, UNITED REPUBLIC OF (E)

H.E. Mr. Amir Habib Jamal  
Ambassador  
Permanent Representative of the United  
Republic of Tanzania to the United  
Nations Office at Geneva  
Avenue Blanc 47  
1202 Genève

Tel: 731 89 20  
Telex: 412 661 tanz ch  
Telefax: 732 82 55

TCHAD (F)

S.E. M. Mahamat Ali Adoum  
Ambassadeur  
Ambassade de la République du Tchad  
Boulevard Lambert 52  
B - 1030 Bruxelles

Tel: 215 19 75  
Telex: 63380 amchad b

<sup>x</sup>THAILAND (E)

H.E. Mr. Tej Bunnag<sup>1</sup>  
Ambassador  
Permanent Representative of Thailand to  
the United Nations Office at Geneva  
Chemin du Petit-Saconnex 28B  
1209 Genève  
Tel: 734 20 10  
734 20 18  
734 20 20  
Telex: 414 193 thai ch  
Telefax: 733 36 78

Mr. Thawatchai Sophastienphong<sup>1</sup>  
Minister Counsellor (Commercial Affairs)  
Deputy Permanent Representative to GATT  
Permanent Mission of Thailand (Commercial  
Office)  
Chemin Colladon 28  
1209 Genève  
Tel: 798 13 63  
798 05 76  
Telex: (disconnected)  
Telefax: 791 01 66

<sup>x</sup>TOGO (F)

M. Nolana Ta-Ama  
Délégué permanent  
Mission permanente de la République  
togolaise auprès de l'Office des  
Nations Unies à Genève  
Rue Miollis 1  
F - 75732 Paris Cédex 15  
Tel: 45 68 34 89  
45 68 34 90  
\*Telex: 204 461 unesco f  
Telefax: 43 80 90 71  
\*à l'attention de la  
Mission permanente de  
la République togolaise

---

<sup>1</sup>All correspondence should be addressed to the Ambassador./Toute la correspondance doit être adressée à l'Ambassadeur./Toda la correspondencia debe ser enviada al Embajador.

BRUNEI DARUSSALAM (E)

Mr. Mohd. Hamid Jaafar  
Counsellor  
Chargé d'affaires a.i.  
Permanent Mission of Brunei Darussalam  
to the United Nations Office at Geneva  
Avenue Blanc 46  
1202 Genève

Tel: 738 11 44  
Telefax: 738 10 13

CAMBODGE (F)

S.E. M. Khieu Samphan  
Vice-Président du Cambodge  
chargé des Affaires étrangères  
c/o Mission permanente du Cambodge  
auprès de l'ESCAP  
486 Thetsabarn-Nimit Nua Road  
Lard Yao, Bangkhen  
Bangkok 9  
Thaïlande

Geneva Mission closed  
until further notice

CAP-VERT (F)

S.E. le Ministre des Affaires étrangères  
de la République du Cap-Vert  
Ministère des Affaires étrangères  
Praia



FIJI (E)

H.E. Mr. Kaliopate Tavola  
Ambassador  
Embassy of the Republic of Fiji  
Avenue de Cortenberg 66, bte 7  
B-1040 Bruxelles Tel: 736 90 50  
Telefax: 736 14 58

GRENADA (E)

Mr. Samuel Orgias  
Counsellor  
Chargé d'affaires a.i.  
Mission of Grenada to the EEC  
Rue des Aduatiques 100  
B - 1040 Bruxelles Tel: 733 43 28  
Telefax: 735 72 37

GUINEE-BISSAU (F)

S.E. M. Fali Embalo  
Ambassadeur  
Ambassade de la République de Guinée-Bissau  
Avenue Franklin Roosevelt 70  
B - 1050 Bruxelles Tel: 647 08 90  
Telex: 63631 egbb b

GUINEE-EQUATORIALE (F)

S.E. le Ministre d'Etat chargé des Affaires  
étrangères et de la Coopération de la République  
de Guinée-équatoriale  
Ministère des Affaires étrangères et de  
la Coopération  
Malabo

KIRIBATI (E)

H.E. the Minister for Home Affairs  
of Kiribati  
P.O. Box 68  
Bairiki  
Tarawa